

Bitte zurücksenden an **Fax-Nr. +49 (0) 6122 / 78 03 33**

Ja, ich/wir werden Ihren Messestand besuchen.  
Bitte merken Sie den folgenden Termin vor:

Tag: \_\_\_\_\_ Uhrzeit: \_\_\_\_\_

**Keine Zeit zum Besuch unseres Messestandes?**

Dann senden wir Ihnen die ausführlichen Informationen  
über unsere Produktpalette natürlich gerne zu.

**Ja**, bitte senden Sie mir ausführliche Informationen:

- MAXIA Vertikal-Bearbeitungszentren
- MAXIA Horizontal-Bearbeitungszentren
- MAXIA Fünf-Achsen-Bearbeitungszentren
- MAXIA Linearmotor-Maschinen
- MAXIA Multipaletten-Bearbeitungszentren
- NIIGATA Horizontal-Bearbeitungszentren
- Ich möchte persönlich beraten werden

\_\_\_\_\_  
Name

\_\_\_\_\_  
Firma

\_\_\_\_\_  
Straße

\_\_\_\_\_  
PLZ / Ort

\_\_\_\_\_  
Telefon

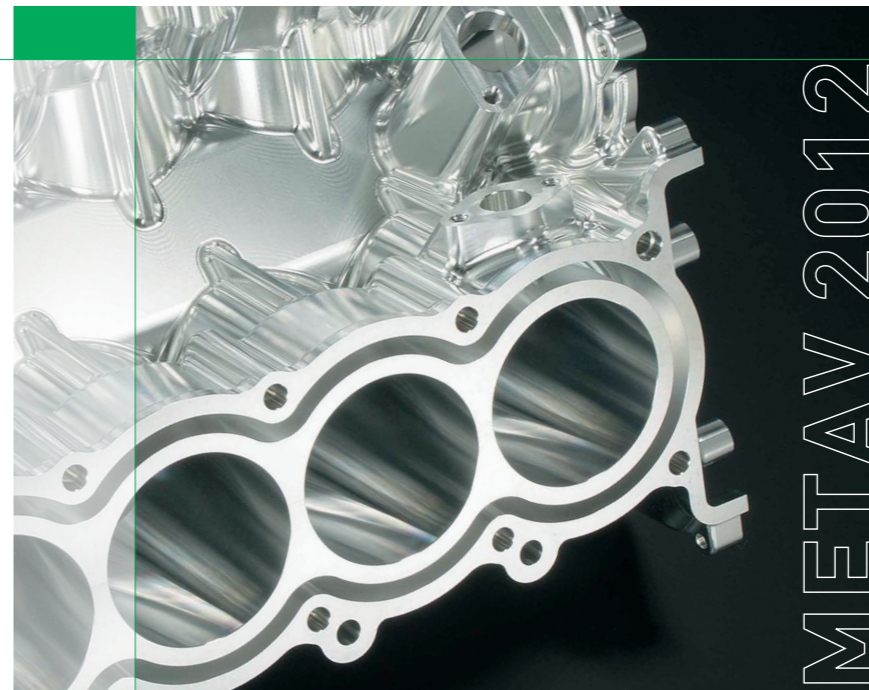
\_\_\_\_\_  
Telefax

\_\_\_\_\_  
E-Mail

\_\_\_\_\_  
Datum / Unterschrift

**MATSUURA Machinery GmbH**

Berta-Cramer-Ring 21 · D-65205 Wiesbaden-Delkenheim  
Telefon: 0 61 22 / 78 03 -0 · Telefax: 0 61 22 / 78 03 -33  
info@matsuura.de · www.matsuura.de



**EINLADUNG ZUR  
METAV DÜSSELDORF**

**MAXIA**  
Innovation by Matsuura

## MIT UNS INS VOLLE

MATSUURA steht für die hochpräzise und schnelle Zerspänung kubischer Werkstücke.

Mit unseren extrem leistungsfähigen Bearbeitungszentren setzen wir in Deutschland seit Jahrzehnten kontinuierlich neue Maßstäbe bei komplexesten Zerspanungsaufgaben.

Entdecken Sie die technische Überlegenheit unserer Maschinen und Lösungen.

# METAV2012

**28. Februar – 3. März 2012 in Düsseldorf  
Halle 16 · Stand C 45**

Willkommen auf der METAV.  
Willkommen in der Produktwelt von MATSUURA.

**MAXIA**  
Innovation by Matsuura

**N/GATA**  
Distributed by Matsuura

**NEU!**  
**20 % schneller!**

- X / Y / Z  
1.050 / 920 / 990 mm
- Palette 630 x 630 mm  
optional 800 x 800 mm
- 4-Achsen-Horizontal-  
Bearbeitungszentrum

## EXTREM LEISTUNGSFÄHIGE BEARBEITUNGSZENTREN

**Horizontal-Bearbeitungszentrum  
MAXIA H.Plus-630**

Die horizontalen Bearbeitungszentren der H.Plus-Reihe zeichnen sich durch die sprichwörtliche MATSUURA Qualität, Flexibilität und hohe Leistung bei einem exzellenten Preis-Leistungs-verhältnis aus.

Maximaler Arbeitsraum bei minimaler Ausstellfläche, absolute Präzision, sowie hohe Beschleunigung und Geschwindigkeiten zeichnen die Maschine aus. Weiterhin qualifizieren enorme Stabilität und Stetigkeit, das exzellente Drehmoment der Spindel und die Flexibilität in der Automation die H.Plus 630.

